[২০০৯) ১০ এছ.চি.আৰ.৪৫৪

ৰাধা মোহন মালাকাৰ আৰু অন্যান্য

বনাম

উষা ৰঞ্জন ভট্টাচাৰ্জী আৰু অন্যান্য

(২০০৯ চনৰ দেৱানী আপীল নং ৪১৫৭)

জুলাই ৭, ২০১৯

[ন্যায়াধীশ আৰ.ভি. ৰবীন্দ্ৰণ আৰু ন্যায়াধীশ মাৰ্কাণ্ডে কাটজু)

সেৱা আইন- জ্যেষ্ঠতা- প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তসকল আৰু পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলৰ মাজত আন্তঃজ্যেষ্ঠতা- কাৰ্যালয়ৰ স্মাৰকপত্ৰৰ দ্বাৰা ১৯৮৯ চনৰ বেচৰ পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকল একেলগে ১৯৯০ বেচৰ প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তসকলতকে জ্যেষ্ঠ হয় আৰু ১৯৯১ চনৰ বেচৰ পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকল একেলগে ১৯৯০ চনৰ বেচৰ প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তসকলতকে কনিষ্ঠ হয়৷ ১৯৯১ চনৰ বেচৰ পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলে কিছু প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্তৰ ওপৰত জ্যেষ্ঠতা দাবী কৰে। একক উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ ন্যায়াধীশে এই দাবী নাকচ কৰে৷ উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ খণ্ড বিচাৰপীঠে দাবীটো স্বীকাৰ কৰি কয় যে কাৰ্যালয়ৰ স্মাৰকপত্ৰখন লোক সেৱা নিয়মাৱলীৰ আৰ. ২৮(iii)-ৰ বিপৰীত আছিল। আপীল কৰাৰ পিছত, ৰায় দিয়া হয়: প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত সকলক ১৯৯১ চনৰ বেচৰ পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলতকে জ্যেষ্ঠ গণ্য কৰিব লাগে৷ প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিৰ আনুপাতিক অংশ (কোটা) অতিক্ৰম কৰা হোৱা নাই, তেওঁলোকৰ জ্যেষ্ঠতা তেওঁলোকৰ প্ৰাৰম্ভিক নিযুক্তিৰ তাৰিখৰ পৰা ল'ব লাগিব আৰু তেওঁলোকৰ জ্যেষ্ঠতা হ্ৰাস কৰিব নোৱাৰি। কাৰ্যালয়ৰ স্মাৰকপত্ৰখন আৰ. ২৮(iii)-ৰ বিপৰীত নহয়। ত্ৰিপুৰা লোক সেৱা নিয়মাৱলী, ১৯৬৭- আৰ. ২৮(iii)।

ৰাজ্য চৰকাৰে জাৰি কৰা ২৫.৫.১৯৮১ তাৰিখৰ এখন অধিসূচনা, য'ত প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি আৰু পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলৰ মাজত আন্তঃজ্যেষ্ঠতা নিয়ন্ত্ৰণ কৰা নীতিসমূহ উল্লেখ কৰা হৈছিল, পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলে প্ৰত্যাহ্বান জনাইছিল। উচ্চ ন্যায়ালয়ে অধিসূচনাখন বাতিল কৰিছিল আৰু একেটাই চূড়ান্ততা লাভ কৰিছিল। ৰাজ্য চৰকাৰে ২৫.৭.১৯৯৭ তাৰিখৰ স্মাৰকপত্ৰৰ জৰিয়তে উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ সিদ্ধান্তৰ ক্ষেত্ৰত জ্যেষ্ঠতাৰ তালিকাৰ এক খচৰা জাৰি কৰে, য'ত ১৯৮৯ চনৰ

(পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত), ১৯৯০ চনৰ (প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত) আৰু ১৯৯১ চনৰ (পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত) বেচসমুহৰ বাবে জ্যেষ্ঠতাৰ তালিকা অন্তৰ্ভুক্ত কৰা হৈছে, পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলক, তেওঁলোকৰ নিযুক্তিৰ ব্যক্তিগত তাৰিখ নিৰ্বিশেষে, আনুপাতিক অংশৰ ৰোটা নিয়মৰ আধাৰত ক্ৰমাংকন তালিকাত তেওঁলোকৰ নিজ নিজ নিৰ্ধাৰিত স্থানত ৰাখিব। ইয়াৰ পিছত আপেক্ষিক জ্যেষ্ঠতাৰ সাধাৰণ নীতিসমূহ নিয়ন্ত্ৰণ কৰা ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ চৰকাৰী আদেশত স্পষ্ট কৰা হৈছে যে আনুপাতিক অংশৰ অধিক নিযুক্তি প্ৰাপ্ত ব্যক্তিসকলে একেটা বৰ্ষতে অনুক্ৰমিক জ্যেষ্ঠতা লাভ কৰিব নোৱাৰিব আৰু তেওঁলোকক স্থান দিব পৰা বছৰলৈ ঘূৰাই পঠিওৱা হ'ব। বেচসমূহৰ বৰ্তমানৰ বিষয়াসকলৰ জ্যেষ্ঠতা তালিকা ১৯৮৯ চনৰ (পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত), ১৯৯০ (১৯৮৭/৮৮ চনৰ কেডাৰত গুৰুত্বপূৰ্ণ খালী পদৰ বিপৰীতে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি) আৰু ১৯৯১ (পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত) ৯.৬.২০০০ তাৰিখৰ কাৰ্যালয় স্মাৰকপত্ৰৰ দ্বাৰা প্ৰকাশ কৰা হৈছিল। ইয়াৰ দ্বাৰা ১৯৮৯ চনৰ সকলো পদোন্নতিপ্ৰাপ্তকে ১৯৯০ চনৰ প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিৰ ওপৰত একেলগে জ্যেষ্ঠ স্থানত ৰখা হৈছিল আৰু ১৯৯০ চনৰ সকলো প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্তক ১৯৯১ চনৰ পদোন্নতিৰ ওপৰত একেলগে জ্যেষ্ঠ হিচাপে স্থান দিয়া হৈছিল।

১৯৯১ চন বেচৰ পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলে ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ চৰকাৰী আদেশ আৰু ৯.৬.২০০০ তাৰিখৰ জ্যেষ্ঠতা তালিকাক প্ৰত্যাহ্বান জনাই লেখ আবেদন দাখিল কৰে। তেওঁলোকে দাবী কৰিছিল যে এফালে ১৯৮৯ আৰু ১৯৯১ বেচৰ পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকল আৰু আনফালে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত সকলৰ মাজত জ্যেষ্ঠতাৰ বিবেচনা কৰা উচিত আছিল। উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ একক ন্যায়াধীশে আবেদনখন খাৰিজ কৰিছিল। উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ খণ্ড বিচাৰপীঠে আন্তঃআদালতৰ আপীলত ত্ৰিপুৰা লোক সেৱা নিয়মাৱলী, ১৯৬৭- এছ. ২৮(iii)-ৰ বিপৰীতে চৰকাৰী আদেশ আৰু জ্যেষ্ঠতা তালিকাখন গ্ৰহণ কৰিছিল। সেয়েহে ১৯৯০ চনৰ বেচৰ কিছু প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্তৰ দ্বাৰা বৰ্তমানৰ আবেদন।

আবেদনৰ অনুমতি দি, আদালতে

ৰায় দিয়ে: চৰকাৰৰ ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ আদেশ আৰু ৯.৬.২০০০ তাৰিখৰ কাৰ্যালয়ৰ স্মাৰকপত্ৰ বৈধ আৰু ত্ৰিপুৰা লোক সেৱা নিয়মাৱলী, ১৯৬৭ অনুসৰি হয়। প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি বা পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলৰ আনুপাতিক অংশ অতিক্ৰম নকৰালৈকে জ্যেষ্ঠতা নিৰন্তৰ কাৰ্যনিৰ্বাহক সেৱাৰ দৈৰ্ঘ্যৰ ওপৰত নিৰ্ভৰ কৰিব বুলি সাধাৰণ নিয়মটো মানি চলিব লাগিব। কেৱল যদি উক্ত আনুপাতিক অংশ অতিক্ৰম কৰা হয় তেতিয়াহে নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত সকলক জ্যেষ্ঠতাত তললৈ অৱনমিত কৰিব লাগিব, অন্যথা নিৰন্তৰ কাৰ্যনিৰ্বাহক সেৱাৰ তাৰিখৰ পৰা জ্যেষ্ঠতা ল'ব লাগিব। বৰ্তমানৰ

ক্ষেত্ৰত এইটো স্বীকাৰ কৰা হৈছে যে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিৰ আনুপাতিক অংশ অতিক্ৰম কৰা হোৱা নাই। সেয়েহে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত (আপিলকাৰী)ৰ জ্যেষ্ঠতা তেওঁলোকৰ প্ৰাৰম্ভিক নিযুক্তিৰ তাৰিখৰ পৰা ল'ব লাগে আৰু তেওঁলোকৰ জ্যেষ্ঠতা তললৈ অৱনমিত কৰিব নোৱাৰি। পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত (প্ৰতিপক্ষ) সকলক ত্ৰিপুৰা লোক সেৱাৰ দ্বিতীয় শ্ৰেণীত নিযুক্তি দিয়া হৈছিল, প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত (আপিলকাৰী) সকলৰ নিযুক্তিৰ পিছত। সেয়েহে প্ৰথমটোক দ্বিতীয়টোতকৈ কনিষ্ঠ হিচাপে গণ্য কৰিবলগীয়া হয়। যিহেতু প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিৰ আনুপাতিক অংশ (কোটা) অতিক্ৰম কৰা হোৱা নাই, সেয়েহে প্ৰাৰম্ভিক নিযুক্তিৰ তাৰিখৰ পৰা জ্যেষ্ঠতা গণনা কৰিব লাগিব আৰু উক্ত জ্যেষ্ঠতাক তললৈ অৱনমিত কৰিব নোৱাৰি। [পেৰা নং ২৯, ৩১ আৰু ৩৩] [৪৬৮-এফ-এইচ: ৪৬৯-চি; ৪৬৯-এফ]

এন কে চৌহান আৰু অন্যান্য বনাম গুজৰাট ৰাজ্য আৰু অন্যান্য। **১৯৭৭ (১) এছ.চি.চি ৩০৮**; বি.এছ. মাথুৰ আৰু অন্য এজন বনাম ভাৰত ৰাষ্ট্ৰ আৰু অন্যান্য **২০০৮ (১০) এছ.চি.চি ২৭১**, নিৰ্ভৰ কৰা হৈছিল।

মাৰ্ভিন কাউটিণ্ডো বনাম কলেক্টৰ অৱ কাষ্টমছ **এ.আই.আৰ ১৯৬৭ এছ.চি ৫২**; এছ. জি জয়সিংহানি বনাম ভাৰত ৰাষ্ট্ৰ **এ.আই.আৰ ১৯৬৭ এছ.চি ১৪২৭**; ভি. বি. বাদামি বনাম মাইছৌৰ ৰাজ্য **১৯৬৭ (২) এছ.চি.চি ৯০১**; অ. পি. চিংগলা আৰু অন্য এজন বনাম ভাৰত ৰাষ্ট্ৰ আৰু অন্যান্য **১৯৮৪ (৪) এছ.চি.চি ৪৫০**; ৰুদ্ৰ কুমাৰ ছেইন আৰু অন্যান্য বনাম ভাৰত ৰাষ্ট্ৰ আৰু অন্যান্য **২০০৮ (৮) এছ.চি.চি ২৫**, উল্লেখ কৰা হৈছে।

গোচৰ আইন উল্লেখ:

১৯৭৭ (১) এছ.চি.চি ৩০৮	নিৰ্ভৰ কৰা হৈছে	পেৰা ২৭
এ.আই.আৰ ১৯৬৭ এছ.চি ৫২	উল্লেখ কৰা হৈছে	পেৰা ২৮
এ.আই.আৰ ১৯৬৭ এছ.চি ১৪২৭	উল্লেখ কৰা হৈছে	পেৰা ২৮
১৯৬৭ (২) এছ.চি.চি ৯০১	উল্লেখ কৰা হৈছে	পেৰা ২৮
২০০৮ (১০) এছ.চি.চি ২৭১	নিৰ্ভৰ কৰা হৈছে	পেৰা ৩২
১৯৮৪ (৪) এছ.চি.চি ৪৫০	উল্লেখ কৰা হৈছে	পেৰা ৩২
২০০৮ (৮) এছ.চি.চি ২৫	উল্লেখ কৰা হৈছে	পেৰা ৩২

দেৱানী আপীল অধিকাৰক্ষেত্ৰ: ২০০৯ চনৰ দেৱানী আপীল নং ৪১৫৭।

২০০৪ চনৰ লেখ আপীল নং ১৬৬-ত গৌহাটী উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ ৫.৪.২০০৬ তাৰিখৰ ৰায় আৰু আদেশৰ পৰা আৰু ২০০৬ চনৰ ৮৪ নং দেৱানী বিবিধ আবেদনত ১৮.৯.২০০৬ তাৰিখৰ আদেশ।

কৃষ্ণন ভেনুগোপাল, ৰাকেশ দ্বিবেদী, ধৰ্মেন্দ্ৰ কুমাৰ সিনহা, সিদ্ধাৰ্থ, অবিৰ ফুকন, ৰঞ্জন মুখাৰ্জী, গোপাল সিং, মনীষ কুমাৰ, ঋতু ৰাজ বিশ্বাস, ৰাহুল দুৱা আৰু অংকিত ডালেলা উপস্থিত উপস্থিত পক্ষসমূহৰ হৈ।

আদালতৰ ৰায় টো ইয়াৰ দ্বাৰা প্ৰদান কৰা হৈছিল-

ন্যায়াধীশ মাৰ্কাণ্ডে কাটজু, ১. অনুমতি প্ৰদান কৰা হয়।

২. ২০০৪ চনৰ ১৬৬ নং লেখ আপীলত গৌহাটী উচ্চ ন্যায়ালয়ে গৃহীত ৫.৪.২০০৬ তাৰিখৰ চূড়ান্ত ৰায় আৰু আদেশৰ বিৰুদ্ধে অনুমতি প্ৰদানৰ জৰিয়তে এই আবেদন দাখিল কৰা হৈছে।

৩. পক্ষসমূহৰ বিদ্বান অধিবক্তাক শুনা হ'ল আৰু নথি অধ্যয়ন কৰা হ'ল।

৪. এই গোচৰৰ ক্ষেত্ৰত বিবাদৰ বিষয়টো হৈছে ১৯৯০ চনৰ প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত সকল আৰু ১৯৯১ চনৰ ত্ৰিপুৰা লোক সেৱাৰ দ্বিতীয় শ্ৰেণীলৈ পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলৰ মাজত আপেক্ষিক জ্যেষ্ঠতাৰ, যিটো ত্ৰিপুৰা লোক সেৱা নিয়মাৱলী ১৯৬৭ ৰ অধীনত গঠন কৰা হৈছে। এই গোচৰৰ আপীলকাৰী হৈছে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত সকল আৰু প্ৰতিপক্ষ হৈছে পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকল।

৫. পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলে গৌহাটী উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ বিদ্বান একক ন্যায়াধীশৰ সন্মুখত লেখ আবেদন দাখিল কৰে যিটো ২৩.৪.২০০৪ তাৰিখে খাৰিজ কৰা হয়, কিন্তু সেই ৰায়দানৰ বিৰুদ্ধে পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলে লেখ আপীল দাখিল কৰে যিটো উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ খণ্ড বিচাৰপীঠৰ ৫.৪.২০০৬ তাৰিখৰ অপ্ৰত্যাশিত ৰায়দানৰ দ্বাৰা অনুমতি দিয়া হৈছিল। সেয়েহে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত সকলৰ এই আবেদন।

৬. ত্ৰিপুৰা লোক সেৱা (চমুকৈ, 'টিচিএছ') সদস্যসকলৰ আন্তঃ জ্যেষ্ঠতা নিৰ্ধাৰণ ত্ৰিপুৰা লোক সেৱা নিয়মাৱলী (চমুকৈ, 'টিচিএছ নিয়মাৱলী'), ১৯৬৭-ৰ নিয়ম ২৮-ৰ দ্বাৰা পৰিচালিত হয়। নিয়ম ২৮-ৰ উপ-নিয়ম (iii) যি বাৰে বাৰে বিতৰ্কৰ বিষয় আছিল, নিম্নলিখিত ধৰণে:

"প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি আৰু পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলৰ আপেক্ষিক জ্যেষ্ঠতা প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি আৰু পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলৰ মাজত খালী পদৰ অনুক্ৰম অনুসৰি নিৰ্ধাৰণ কৰা হ'ব যিটো নিয়ম ৫ৰ

অধীনত প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি আৰু পদোন্নতিৰ বাবে সংৰক্ষিত খালী পদৰ আনুপাতিক অংশ (কোটা)-ৰ ওপৰত ভিত্তি কৰি হ'ব"।

৭. ত্ৰিপুৰা চৰকাৰে ইয়াৰ পূৰ্বে ২৫.৫.১৯৮১ তাৰিখে এখন অধিসূচনা জাৰি কৰিছিল য'ত প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত আৰু পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলৰ মাজত আন্তঃজ্যেষ্ঠতা নিয়ন্ত্ৰণ কৰা নীতিসমূহ উল্লেখ কৰা হৈছিল যিটো কথিতভাৱে নিয়ম ২৮(iii)ৰ সৈতে সামঞ্জস্যপূৰ্ণ। পূৰ্বে উল্লেখ কৰা ২৫.৫.১৯৮১ তাৰিখৰ অধিসূচনা, ইয়াত পুনৰুৎপাদন কৰা হৈছে:

"চৰকাৰে লক্ষ্য কৰিছে যে ত্ৰিপুৰা চৰকাৰৰ অধীনত নিয়োজিত বিভিন্ন শ্ৰেণীৰ ব্যক্তিৰ জ্যেষ্ঠতা নিৰ্ধাৰণৰ সাধাৰণ নীতিসমূহ কাৰ্যকৰী কৰাৰ ক্ষেত্ৰত কিছুমান অসুবিধাৰ সৃষ্টি হৈছে, যিটো ত্ৰিপুৰা প্ৰশাসনৰ ১২.৭.১৯৬০ তাৰিখৰ আদেশ নং এফ ১ (১৬)-জি.এ/৫৯ত অন্তৰ্ভুক্ত কৰা হৈছে।

২. স্পষ্ট কৰা হৈছে যে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি আৰু নিয়মীয়া পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলৰ অনুক্ৰম আৰু আপেক্ষিক জ্যেষ্ঠতা নিৰ্ধাৰণ কৰাটো যিকোনো এটা কেলেণ্ডাৰ বৰ্ষৰ ভিতৰত যিকোনো এটা উৎসৰ পৰা একে পদবী (গ্ৰেড) আৰু একেটা কেডাৰলৈ নিযুক্তি দিয়া বিষয়াসকলকহে লক্ষ্য কৰি কৰা হ'ব।

৩. চৰকাৰে ইতিমধ্যে অধিসূচনা কৰা যিকোনো চূড়ান্ত জ্যেষ্ঠতাৰ তালিকা কেৱল বৰ্তমানৰ আদেশ জাৰি কৰাৰ বাবেই পুনৰীক্ষণৰ বাবে দায়বদ্ধ নহ'ব।

আদেশ অনুসৰি আৰু ৰাজ্যপালৰ নামত।

এছডি/-এছ.আৰ. শংকৰণ

মুখ্য সচিব

ত্ৰিপুৰা চৰকাৰ"।

৮. পূৰ্বে উল্লেখ কৰা ২৫.৫.১৯৮১ তাৰিখৰ অধিসূচনাখনক ২০৪/৮১ নং দেৱানী নিয়মত প্ৰত্যাহ্বান জনাইছিল টিচিএছৰ দ্বিতীয় শ্ৰেণীৰ পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলে, যিসকলে এছ'চিয়েশ্যন অৱ চিভিল চাৰ্ভিচ অফিৰ্ছাছ, ত্ৰিপুৰা, আগৰতলা-ৰ নাম আৰু শৈলীৰে এটা সংঘ গঠন কৰিছিল। ২৯.৭.১৯৯২ তাৰিখৰ ৰায় আৰু আদেশৰ দ্বাৰা উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ খণ্ড বিচাৰপীঠে দেৱানী নিয়মৰ অনুমতি দিছিল আৰু পূৰ্বে উল্লেখ কৰা ২৫.৫.১৯৮১ তাৰিখৰ অপ্ৰত্যাশিত অধিসূচনা বাতিল কৰিছিল।

৯. ২৫.৫.১৯৮১ তাৰিখৰ উক্ত অধিসূচনা বাতিল কৰাৰ সময়ত বিভাগীয় বিচাৰপীঠে অন্যান্য বিষয়ৰ লগতে তলত দিয়া ধৰণে পৰ্যবেক্ষণ কৰিছিল আৰু ৰাখিছিল :

"এইটো মাননীয় উচ্চতম ন্যায়ালয়ৰ সিদ্ধান্তৰ এক বিন্দুত ভালদৰে নিষ্পত্তি কৰা হৈছে যে যেতিয়া নিৰ্ধাৰিত আনুপাতিক অংশ (কোটা) থকা সেৱা এটাত নিযুক্তিৰ দুটা উৎস থাকে, তেতিয়া আনুপাতিক অংশ (কোটা)ৰ নিয়ম মানি চলিব লাগে আৰু আনুপাতিক অংশ (কোটা)ৰ নিয়ম মানি চলাত কোনো ধৰণৰ বিচ্যুতি হ'ব নালাগে। মাননীয় উচ্চতম ন্যায়ালয়ে লোৱা কেইবাটাও ৰায়ত সিদ্ধান্ত গ্ৰহণ কৰি ভালদৰে নিষ্পত্তি কৰিছে যে যদিহে পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিৰ আনুপাতিক অংশ (কোটা)ৰ ভিতৰত থকা খালী পদসমূহ দখল কৰে, যেতিয়া প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি হয়, তেতিয়া প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত সকলে তেওঁলোকৰ আনুপাতিক অংশ (কোটা)ৰ ভিতৰৰ খালী পদসমূহ দখল কৰিব আৰু প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিৰ আনুপাতিক অংশ (কোটা)ৰ ভিতৰত খালী পদসমূহ দখল কৰা পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলক হয় ঘূৰাই দিয়া হ'ব নহয় তেওঁলোকৰ আনুপাতিক অংশ (কোটা)ৰ ভিতৰত খালী পদসমূহত গ্ৰহণ কৰা হ'ব। তেনেদৰে যেতিয়া খালী পদসমূহত নিযুক্তি দিয়া প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তসকলেও, যিবোৰ পদোন্নতিৰ দ্বাৰা নিযুক্তি হোৱাৰ পিছত পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ আনুপাতিক অংশ (কোটা)ৰ ভিতৰত থাকে তেতিয়া পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলে তেওঁলোকৰ আনুপাতিক অংশ (কোটা)ৰ ভিতৰত খালী পদটো দখল কৰিব।

যদিও কেলেণ্ডাৰ বৰ্ষত কেৱল এটা উৎসৰ পৰা বা নিৰ্ধাৰিত আনুপাতিক অংশতকৈ (কোটা) অধিক উৎসৰ পৰা নিযুক্তি দিয়া হ'লেও, এয়া স্পষ্ট যে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি আৰু পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ আপেক্ষিক জ্যেষ্ঠতাৰ অপ্ৰত্যাশিত অধিসূচনা, অনুক্ৰম আৰু স্থিৰকৰণৰ দ্বাৰা কেলেণ্ডাৰ বৰ্ষৰ নিযুক্তিৰ মাজত সীমাবদ্ধ হৈ আছে। সেয়েহে, প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত আৰু পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ মাজত আপেক্ষিক জ্যেষ্ঠতা নিৰ্ধাৰণ কৰাটো এটা কেলেণ্ডাৰ বৰ্ষৰ নিযুক্তিপ্ৰাপ্তসকলৰ মাজত সীমাবদ্ধ কৰি ৰখা অপ্ৰত্যাশিত অধিসূচনাই আনুপাতিক অংশ (কোটা) নিয়মৰ নীতি আৰু প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত আৰু পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ মাজত আপেক্ষিক জ্যেষ্ঠতা নিৰ্ধাৰণৰ সুনিৰ্দিষ্ট নীতিসমূহক বিফল আৰু অগ্ৰাহ্য কৰাৰ উদ্দেশ্যেৰে যেতিয়া সেৱাত নিযুক্তি প্ৰদান প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি আৰু পদোন্নতিৰ বাবে সংৰক্ষিত আনুপাতিক অংশ (কোটা) খালী পদৰ বিপৰীতে কৰা হয়।

ত্ৰিপুৰা লোক সেৱা নিয়মাৱলী, ১৯৬৭ৰ ২৮ নং নিয়মৰ বিধান আৰু অপ্ৰত্যাশিত নিৰ্দেশনাৰ বিষয়ে এক অনাবৃত পঠন কৰিলে দেখা যায় যে ২৮.৫.১৯৮১ তাৰিখৰ অপ্ৰত্যাশিত আদেশটো টিচিএছ নিয়মৰ ২৮ নং নিয়মৰ বিধানৰ সৈতে অসঙ্গতিপূৰ্ণ আৰু উলংঘাকাৰী। এইটো ভালদৰে নিষ্পত্তি কৰা হৈছে যে প্ৰশাসনিক নিৰ্দেশনাৰ দ্বাৰা বিধিগত নিয়মৰ বিধানসমূহ অগ্ৰাহ্য বা

উলংঘা কৰিব নোৱাৰি আৰু নিয়মৰ সৈতে অসঙ্গতিপূৰ্ণ আৰু উলংঘা কৰা প্ৰশাসনিক নিৰ্দেশনা অবৈধ আৰু অকাৰ্য্যকৰী। ওপৰত উল্লেখ কৰা কাৰণটোৰ বাবে আমি এই কথা ক'বলৈ কোনো সংকোচ নকৰো যে ২৮.৫.১৯৯১ তাৰিখৰ অপ্ৰত্যাশিত আদেশটো ত্ৰিপুৰা লোক সেৱা নিয়ম, ১৯৬৭ৰ ১৮ নং নিয়মৰ বিধানৰ সৈতে আগতে লোৱা সিদ্ধান্ত অনুসৰি অসঙ্গতিপূৰ্ণ আৰু/বা উলংঘা কৰাটো অবৈধ আৰু অকাৰ্য্যকৰী। সেয়েহে আবেদনখন অনুমোদিত আৰু ২৮.৫.১৯৮১ তাৰিখৰ বিবাদিত অধিসূচনা বাতিল কৰা হৈছে। আমি ব্যয়ৰ বিষয়ে কোনো আদেশ নিদিওঁ"।

(জোৰ দিয়া হৈছে)

১০. ২৯.৭.১৯৯২ তাৰিখৰ দেৱানী নিয়ম নং ২০৪/১৯৮১ত খণ্ড বিচাৰপীঠে দিয়া উক্ত সিদ্ধান্তটো প্ৰত্যাহ্বানহীন হৈ থাকিল আৰু সেই অনুসৰি চূড়ান্ততা লাভ কৰিলে। ত্ৰিপুৰা চৰকাৰে ২৫.৭.১৯৯৭ তাৰিখৰ কাৰ্যালয় স্মাৰকপত্ৰ প্ৰস্তুত কৰি প্ৰকাশ কৰে যিটো দেৱানী নিয়ম নং ২০৪/১৯৮১ৰ সিদ্ধান্তৰ ক্ষেত্ৰত কথিতভাৱে জ্যেষ্ঠতাৰ তালিকাৰ খচৰা আছিল, পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলক, তেওঁলোকৰ ব্যক্তিগত নিযুক্তিৰ তাৰিখ নিৰ্বিশেষে, নিজ নিজ স্থানত ৰাখি কোটা (আনুপাতিক অংশ) ৰোটা নিয়মৰ ভিত্তিত ক্ৰমাংকন তালিকাৰ নিৰ্ধাৰিত স্থানসমূহত। ইয়াৰ পিছত অৱশ্যে ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ চৰকাৰী আদেশ জাৰি কৰা হয় য'ত প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত আৰু পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ মাজত জ্যেষ্ঠতা নিৰ্ণয়ৰ সাধাৰণ নীতিসমূহ দেৱানী নিয়ম নং ২০৪/১৯৮১ৰ সিদ্ধান্তৰ সন্দৰ্ভত উল্লেখ কৰি স্পষ্ট কৰা হয়।

১১. ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ উক্ত আদেশ অনুসৰি ৰাজ্য চৰকাৰে ৯.৬.২০০০ তাৰিখৰ আদেশৰ ভিত্তিত ত্ৰিপুৰা লোক সেৱা শ্ৰেণীত-IIৰ বিষয়াসকলৰ জ্যেষ্ঠতাৰ তালিকা নতুনকৈ প্ৰকাশ কৰে য'ত ১৯৯০ চনৰ প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্তসকলক ১৯৯১ চনৰ পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ ওপৰত একেলগে ৰখা হয়। পূৰ্বে উল্লেখ কৰা ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ চৰকাৰী আদেশৰ লগতে পূৰ্বতে উল্লেখ কৰা ৯.৬.২০০০ তাৰিখৰ জ্যেষ্ঠতাৰ তালিকাখনক ১৯৯১ চনৰ কিছু পদোন্নতিপ্ৰাপ্তই দুখন লেখ আবেদনত প্ৰত্যাহ্বান জনাইছিল, যথা, লেখ আবেদন নং ২৯৩/২০০০ আৰু ২৯৪/২০০০।

১২. ২৩.৪.২০০৪ তাৰিখে লেখ আবেদন দুখন খাৰিজ কৰাৰ সময়ত, বিদ্বান একক ন্যায়াধীশে এই সিদ্ধান্তত উপনীত হয় যে যিহেতু প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্তসকলক টি.চি.এছ-ৰ দ্বিতীয় শ্ৰেণীত নিযুক্তি দিয়া হৈছে লেখ আবেদনকাৰীসকলক তাত পদোন্নতি দিয়াৰ পূৰ্বেই আৰু প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি পূৰণ কৰাৰ বাবে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিৰেই নিৰ্ধাৰিত কোটাৰ ভিতৰত সীমাবদ্ধ হৈ আছিল, লেখ আবেদনকাৰীসকলক, পৰৱৰ্তী সময়ত টি.চি.এছ-ৰ দ্বিতীয় শ্ৰেণীলৈ উন্নীত হোৱাৰ পিছত, প্ৰত্যক্ষ

নিযুক্তিপ্ৰাপ্তসকলৰ ওপৰত জ্যেষ্ঠতা প্ৰদান কৰিব নোৱাৰিব, কাৰণ ব্যক্তিগত প্ৰতিপক্ষসকলক টি.চি.এছ-ৰ দ্বিতীয় শ্ৰেণীত পোনপটীয়াকৈ নিযুক্তি দিয়াৰ তাৰিখত পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ জন্মও টিচিএছৰ কেডাৰত হোৱা নাছিল। এই সিদ্ধান্তৰ শুদ্ধতা আছিল, যাক উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ খণ্ড বিচাৰপীঠৰ সন্মুখত লেখ আপীলত প্ৰত্যাহ্বান জনোৱা হৈছিল।

১৩. খণ্ড বিচাৰপীঠে অপ্ৰত্যাশিত ৰায়দানৰ দ্বাৰা বিদ্বান একক ন্যায়াধীশৰ ৰায়দান বাতিল কৰি আপীলৰ অনুমতি দিছে আৰু ২৩.৪.২০০৪ তাৰিখৰ বিদ্বান একক ন্যায়াধীশৰ ৰায়দানৰ লগতে ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ স্পষ্টীকৰণ আদেশ আৰু অপ্ৰত্যাশিত ৯.৬.২০০০ তাৰিখৰ ক্ৰমাংকন তালিকা বাতিল কৰিছে৷ খণ্ড বিচাৰপীঠে ত্ৰিপুৰা লোক সেৱা ১৯৬৭ ৰ অসংশোধিত নিয়ম ২৮ (iii)ত সন্নিবিষ্ট নীতিসমূহৰ সন্দৰ্ভত আৰু ইয়াৰ পৰ্যৱেক্ষণৰ পৰিপ্ৰেক্ষিতত ত্ৰিপুৰা লোক সেৱাৰ দ্বিতীয় শ্ৰেণীৰ সন্দৰ্ভত এক নতুন ক্ৰমাংকন তালিকা প্ৰস্তুত কৰিবলৈ কৰ্তৃপক্ষক নিৰ্দেশ দিছিল। আদেশটো খণ্ড বিচাৰপীঠৰ সন্মুখত আপীলকাৰী আৰু ব্যক্তিগত প্ৰতিপক্ষসকলৰ মাজত সীমাবদ্ধ আছিল।

১৪. খণ্ড বিচাৰপীঠে ৰায় দিয়ে যে ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ অপ্ৰত্যাশিত স্পষ্টীকৰণ আদেশ আৰু ৯.৬.২০০০ তাৰিখৰ আদেশৰ দ্বাৰা প্ৰকাশিত অপ্ৰত্যাশিত জ্যেষ্ঠতা তালিকাৰ নিয়ম ২৮ (iii) বিধানৰ নিয়মৰ বিপৰীত। খণ্ড বিচাৰপীঠে লগতে ৰায় দিছিল যে ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ অপ্ৰত্যাশিত আদেশে সেই একেটা উদ্দেশ্য সাধন কৰিব বিচাৰিছিল যিটো ২৫.৫.১৯৮১ তাৰিখৰ অধিসূচনাই বাস্তৱায়িত কৰিব বিচাৰিছিল, আৰু যিহেতু ২৫.৫.১৯৮১ তাৰিখৰ উক্ত অধিসূচনা ইতিমধ্যে বাতিল কৰা হৈছে, একে প্ৰভাৱ থকা আন এখন অধিসূচনা অনাৰ প্ৰশ্ন উত্থাপিত হ'ব নোৱাৰে আৰু আইনীভাৱে অনুমতি দিব নোৱাৰি।

১৫. ১৯৮৯ চনত, টি.চি.এছ-ত ২৫ জন পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত নিযুক্তি দিয়া হৈছিল। ১৯৮৮ চনত বিজ্ঞাপন জাৰি কৰা ১৯৮৭/১৯৮৮ চনৰ কেডাৰত থকা গুৰুত্বপূৰ্ণ পদৰ বিপৰীতে ১৯৯০ চনত টি.চি.এছ-ত প্ৰতিযোগিতামূলক পৰীক্ষাৰ জৰিয়তে ৩২ জন প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি দিয়া হৈছিল। ইয়াত থকা আপীলকাৰীসকল ১৯৯০ চনৰ কিছু প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত৷ ১৯৯১ চনত পুনৰ টি.চি.এছ-ত ৫২ জন পদোন্নতিপ্ৰাপ্তক নিযুক্তি দিয়া হয়। ১ৰ পৰা ১২ নং ব্যক্তিগত প্ৰতিপক্ষ সকলোৱেই ১৯৯১ চনৰ বেচৰ অন্তৰ্গত পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত৷ অৱশ্যে, ইয়াত কেৱল এই ১২ জন প্ৰতিপক্ষই লেখ আপীল নং ১৬৬/২০০৪ দাখিল কৰিছিল যাৰ ৰায় ইয়াত অস্বীকাৰ কৰা হৈছে। এই আৱেদনখনত মুষ্টিমেয় পক্ষৰ মাজৰ জ্যেষ্ঠতাৰ অপ্ৰত্যাশিত ৰায়ৰ দ্বাৰা উচ্চ ন্যায়ালয়ে বিঘ্নিত কৰিছে।

১৬. আপীলকাৰীসকলে কয় যে উচ্চ ন্যায়ালয়ে এফালে ১৯৮৯ চনৰ পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত, ১৯৯১ চনৰ পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত আৰু আনফালে ১৯৯০ চনৰ প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্তসকলৰ মাজৰ জ্যেষ্ঠতা বিবেচনা কৰা উচিত আছিল। ১৯৮৯ আৰু ১৯৯১ চনৰ বেচৰ বহুকেইজন পদোন্নতিপ্ৰাপ্তই সেৱাৰ পৰা অৱসৰ গ্ৰহণ কৰিছে। অৱশ্যে, আপীলকাৰীসকলে অভিযোগ কৰিছে যে এতিয়া অপ্ৰত্যাশিত ৰায়ৰ পৰিপ্ৰেক্ষিতত জ্যেষ্ঠতাক ভুলকৈ ১৯৯০ (প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি) আৰু ১৯৯১ (পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত) বৰ্তমানৰ আৱেদনত পক্ষবোৰৰ মাজত সীমাবদ্ধ কৰি ৰখাৰ বাবে বিচৰা হৈছে, যিটো ভুল।

১৭. টি চি এছ-ৰ অসামৰিক সেৱা বিষয়া সংস্থাই গৌহাটী উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ আগৰতলা বিচাৰপীঠৰ সন্মুখত ১৯৮১ চনৰ ২০৪ নং দেৱানী নিয়মত ২৫.৫.১৯৮১ তাৰিখৰ পূৰ্বতে উল্লেখ কৰা অধিসূচনাক প্ৰত্যাহ্বান জনায়। গৌহাটী উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ খণ্ড বিচাৰপীঠ আগৰতলাই ২৯.৭.১৯৯২ তাৰিখৰ চূড়ান্ত ৰায় আৰু আদেশৰ ভিত্তিত ২৫.৫.১৯৮১ তাৰিখৰ অধিসূচনা বাতিল কৰে।

১৮. উচ্চ ন্যায়ালয়ে অপ্ৰত্যাশিত ৰায়দানত ৰায় দিছিল যে ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ প্ৰশাসনিক আদেশ প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি আৰু পদোন্নতিৰ আপেক্ষিক জ্যেষ্ঠতাৰ অনুক্ৰম আৰু স্থিৰকৰণ নিৰ্ধাৰণ কেলেণ্ডাৰ বৰ্ষৰ নিযুক্তিপ্ৰাপ্তসকলৰ মাজতে সীমাবদ্ধ কৰি ৰখা হৈছে, যদিও কেলেণ্ডাৰ বছৰত নিযুক্তি কেৱল এটা উৎসৰ পৰা বা নিৰ্দিষ্ট আনুপাতিক অংশ (কোটা)ৰ অধিক উৎসৰ পৰা কৰা হয়। সেয়েহে এইটো ধাৰণা কৰা হৈছিল যে ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ প্ৰশাসনিক আদেশটোৱে আনুপাতিক অংশ (কোটা) নিয়মৰ মূল নীতিটোক নিৰাশ আৰু অগ্ৰাহ্য কৰিব বিচাৰে যেতিয়া সেৱাটোত নিযুক্তি পদোন্নতি আৰু প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিৰ বাবে সংৰক্ষিত খালী পদৰ অতিৰিক্ত আনুপাতিক অংশ (কোটা)ৰ বিপৰীতে কৰা হয়।

১৯. অস্থায়ী খচৰা জ্যেষ্ঠতা তালিকাখন ত্ৰিপুৰা চৰকাৰে ২৫.৭.১৯৯৭ তাৰিখৰ স্মাৰকপত্ৰ প্ৰকাশ কৰিছিল য'ত ১৯৮৯ (পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত), ১৯৯০ (প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত) আৰু ১৯৯১ (পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত)ৰ বাবে জ্যেষ্ঠতা তালিকা অন্তৰ্ভুক্ত আছিল। ত্ৰিপুৰা চৰকাৰে ২৫.৭.১৯৯৭ তাৰিখে প্ৰকাশ কৰা খচৰা জ্যেষ্ঠতা তালিকাৰ সঁচা প্ৰতিলিপি আবেদনৰ পৰিশিষ্ট পি-৩ হিচাপে দাখিল কৰা হৈছে।

২০. আপীলকাৰীসকলে পূৰ্বতে উল্লেখ কৰা ২৫.৭.১৯৯৭ তাৰিখৰ জ্যেষ্ঠতা তালিকাক প্ৰত্যাহ্বান জনাই গৌহাটী উচ্চ ন্যায়ালয়ত ২০০০ চনৰ ১১০ নং লেখ আবেদন দাখিল কৰে।

পৰৱৰ্তী সময়ত ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ প্ৰশাসনিক আদেশ আৰু ৯.৬.২০০০ তাৰিখৰ জ্যেষ্ঠতাৰ তালিকাৰ প্ৰতি লক্ষ্য ৰাখি ইয়াক প্ৰত্যাহাৰ কৰা হয়।

২১. ত্ৰিপুৰা চৰকাৰে ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ প্ৰশাসনিক আদেশ জাৰি কৰি টি.চি.এছ-ত প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত আৰু পদোন্নতিপ্ৰাপ্তৰ মাজত আপেক্ষিক জ্যেষ্ঠতাৰ সাধাৰণ নীতি নিয়ন্ত্ৰণ কৰে। ইয়াত বিশেষভাৱে স্পষ্ট কৰা হৈছিল যে যিকোনো উৎসৰ পৰা আনুপাতিক অংশ (কোটা)তকৈ অধিক নিয়োগ কৰা ব্যক্তিসকলে একে কেলেণ্ডাৰ বৰ্ষত অনুক্ৰমশীল জ্যেষ্ঠতা লাভ নকৰিব কিন্তু সেই বছৰলৈ ঘূৰাই দিয়া হ'ব য'ত তেওঁলোকক সেই বছৰৰ সংশ্লিষ্ট আনুপাতিক অংশ (কোটা)ত স্থান দিব পাৰি, যিটো আগৰ ২৫.৫.১৯৮১ তাৰিখৰ অধিসূচনাত স্পষ্ট কৰা হোৱা নাছিল।

২২. ত্ৰিপুৰা চৰকাৰে জাৰী কৰা ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ প্ৰশাসনিক আদেশ নিম্নলিখিত ধৰণৰ:-

"নং এফ. ২৩ (৯)- জি এ (পি & টি)/২০০০

ত্ৰিপুৰা চৰকাৰ।

কেন্দ্ৰীয় প্ৰশাসন (পি & টি) বিভাগ

২৫ মে', ২০০০

আদেশ

বিষয় :- জ্যেষ্ঠতা নিৰ্ণয়ৰ বাবে সাধাৰণ নীতি।

ৰাজ্য চৰকাৰে লক্ষ্য কৰিছিল যে ত্ৰিপুৰা প্ৰশাসনৰ আদেশ নং. এফ. ১ (১৬) জিএ /৫৯-ৰ, ১২.৭.১৯৬০ তাৰিখত অন্তৰ্ভুক্ত কৰা অনুসৰি ৰাজ্য চৰকাৰৰ অধীনত নিয়োজিত বিভিন্ন শ্ৰেণীৰ ব্যক্তিৰ জ্যেষ্ঠতা নিৰ্ধাৰণৰ সাধাৰণ নীতিবোৰ ৰূপায়ণত কিছুমান অসুবিধাৰ সৃষ্টি হৈছিল।

২. অসুবিধাবোৰ দূৰ কৰিবলৈ ২৮.৫.১৯৮১ তাৰিখৰ আদেশ নং এফ. ১ (১১) জি.এ./৫৯-ৰ দ্বাৰা এক স্পষ্টীকৰণ জাৰী কৰা হৈছিল। সেই স্পষ্টীকৰণ অনুসৰি প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি আৰু পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ আপেক্ষিক জ্যেষ্ঠতাৰ অনুক্ৰম আৰু নিৰ্ধাৰণ কৰাটো কেৱল যিকোনো এটা উৎসৰ পৰা একে শ্ৰেণী আৰু একেটা কেডাৰলৈ যিকোনো এটা কেলেণ্ডাৰ বৰ্ষৰ ভিতৰত নিযুক্তি দিয়া বিষয়াসকলকহে লক্ষ্য কৰি কৰিব লাগিছিল।

৩. ১৯৮১ চনৰ চি.আৰ. ২০৪-ত মাননীয় গৌহাটি উচ্চ ন্যায়ালয়ে ওপৰোক্ত আদেশটো বাতিল কৰিছিল যে ই আপেক্ষিক জ্যেষ্ঠতাৰ অনুক্ৰম আৰু স্থিৰকৰণ সীমিত ৰাখিছিল, যদিও এটা

কেলেণ্ডাৰ বছৰত আনুপাতিক অংশ (কোটা)তকৈ অধিক এটা উৎসৰ পৰা নিযুক্তি দিয়া হয়। সেই অনুসৰি পূৰ্বৰ আদেশ কাৰ্যকৰী নকৰাৰ বাবে ৮.৭.১৯৯৩ তাৰিখৰ নং এফ.২৩ (৪৭)-জিএ/৮১ অনুসৰি আনুষ্ঠানিক আদেশ জাৰি কৰা হয়।

৪. অৱশ্যে, ওপৰোক্ত অসুবিধাবোৰ অব্যাহত থাকে আৰু ইয়াক অতিক্ৰম কৰিবলৈ, মাননীয় উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ সিদ্ধান্তৰ পৰিপ্ৰেক্ষিতত পৰিৱৰ্তিত ৰূপত পুনৰ স্পষ্ট কৰা হয় যে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত আৰু পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ আপেক্ষিক জ্যেষ্ঠতাৰ অনুক্ৰম আৰু স্থিৰকৰণ হ'ব যদিহে নিযুক্তি নিজ নিজ আনুপাতিক অংশ (কোটা)ৰ ভিতৰত কৰা হয় তেন্তে যিকোনো এটা কেলেণ্ডাৰ বৰ্ষৰ ভিতৰত একে শ্ৰেণী আৰু একেটা কেডাৰলৈ যিকোনো এটা উৎসৰ পৰা নিযুক্তি দিয়া বিষয়াসকলকহে লক্ষ্য কৰি কৰা হ'ব। যিকোনো উৎসৰ পৰা আনুপাতিক অংশ (কোটা)তকৈ অধিক নিয়োগ কৰা ব্যক্তিসকলে একে কেলেণ্ডাৰ বৰ্ষত অনুক্ৰমশীল জ্যেষ্ঠতা লাভ নকৰিব কিন্তু সেই বছৰলৈ ঘূৰাই দিয়া হ'ব য'ত তেওঁলোকক সেই বছৰৰ সংশ্লিষ্ট আনুপাতিক অংশ (কোটা)ত স্থান দিব পাৰি।

৫. চৰকাৰে ইতিমধ্যে জাননী দিয়া যিকোনো চূড়ান্ত জ্যেষ্ঠতা তালিকা কেৱল বৰ্তমানৰ আদেশৰ বিষয়টোৰ বাবে সংশোধন কৰিবলৈ দায়বদ্ধ নহ'ব।

ৰাজ্যপালৰ আদেশৰ দ্বাৰা
(এছ.কে. ৰয়)
ত্ৰিপুৰা চৰকাৰৰ সচিব

২৩. ত্ৰিপুৰা লোক সেৱাত ১৯৮৯ (পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত), ১৯৯০ (প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত), আৰু ১৯৯১ (পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত)ৰ দ্বিতীয় শ্ৰেণী বেচৰ বৰ্তমানৰ বিষয়াসকলৰ জ্যেষ্ঠতাৰ তালিকা চৰকাৰে ৯.৬.২০০০ তাৰিখৰ কাৰ্যালয়ৰ স্মাৰকপত্ৰৰ জৰিয়তে প্ৰকাশ কৰে।

২৪. এইটো প্ৰতিপক্ষ-পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলে আমাৰ সন্মুখত দাখিল কৰিছিল যে ৯.৬.২০০০ তাৰিখৰ অধিসূচনা অনুসৰি জ্যেষ্ঠতাৰ তালিকাত ১৯৮৯ চন বেচৰ সকলো পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত (সংখ্যাত ২৫)ক ১৯৯০ চনৰ প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্তৰ ওপৰত একেলগে জ্যেষ্ঠ স্থানত ৰখা হৈছিল। ১৯৯০ চনৰ প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত সকলক ১৯৯১ চনৰ পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত সকলতকৈ একেলগে জ্যেষ্ঠ স্থানত ৰখা হৈছিল। এইটো দাখিল কৰা হৈছিল যে এইটো উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ

২৯.৭.১৯৯২ তাৰিখৰ খণ্ড বিচাৰপীঠৰ ৰায়ৰ উলংঘন আছিল। কাৰ্যালয়ৰ স্মাৰকপত্ৰৰ প্ৰকৃত প্ৰতিলিপিবোৰ আৰু ৯.৬.২০০০ তাৰিখৰ চূড়ান্ত জ্যেষ্ঠতা তালিকাৰ আপীলৰ বাবে পৰিশিষ্ট পি-৫ হিচাপে দাখিল কৰা হয়।

২৫. বিজ্ঞ একক ন্যায়াধীশ যাৰ সন্মুখত লেখ আৱেদন দাখিল কৰা হৈছিল তেওঁ ৰায় দিয়ে যে ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ স্মাৰকপত্ৰত সন্নিবিষ্ট জ্যেষ্ঠতা নিৰ্ণয়ৰ নীতিয়ে নিয়ম ২৮ (iii) উলংঘন নকৰে। অৱশ্যে, উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ খণ্ড বিচাৰপীঠে উক্ত ৰায়টো বিপৰীত কৰিছে আৰু সেয়েহে এই আপীল।

২৬. আমাৰ মতে এই আবেদনৰ অনুমতি দিয়াৰ যোগ্য।

২৭. এই সন্দৰ্ভত এই আদালতৰ তিনিজনীয়া ন্যায়াধীশ বিচাৰপীঠৰ এন.কে.চৌহান আৰু অন্যান্য বনাম গুজৰাট ৰাজ্য আৰু অন্যান্য ১৯৭৭(১) এছ.চি.চি ৩০৮-ৰ সন্দৰ্ভত উল্লেখ কৰা হ'ব পাৰে। পূৰ্বতে উল্লেখ কৰা সিদ্ধান্তৰ ৩২ আৰু ৩৩ নং অনুচ্ছেদত এই আদালতে লক্ষ্য কৰিছে:-

"৩২. সেয়েহে আমি নিম্নলিখিত সিদ্ধান্তবোৰত উপনীত হওঁ:

১. ১৯৬০ চনৰ পৰা ১৯৬২ চনৰ ভিতৰত চৰকাৰে কৰা মমলাতদাৰৰ পদোন্নতি যিমানদূৰ ব্যৱহাৰিক ব্যৱস্থাৰ দ্বাৰা ৰক্ষা কৰা হয় আৰু সেয়েহে বৈধ। ইয়াত লক্ষ্য কৰিব লগীয়া হৈছে যে ১৯৬৬ চনত একে আনুপাতিক অংশ (কোটা) ভিত্তিত কিন্তু মৌলিক পাৰ্থক্যৰ সৈতে উপ সংগ্ৰাহকৰ পুলত প্ৰবাহিত হোৱা পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকল আৰু প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্তসকলৰ বাবে নিয়মীয়া নিয়ম প্ৰণয়ন কৰা হৈছে। কাৰ্যকৰীভাৱে সঞ্চয়ৰ ব্যৱস্থাটো ১৯৬৬ চনৰ নিয়মত বিলোপ কৰা হৈছে। বছৰটোক আনুপাতিক অংশ (কোটা) সমন্বয়ৰ একক হিচাপে গণ্য কৰা হ'লেও ইয়াৰ পৰিণাম জ্যেষ্ঠতাৰ ওপৰত নিৰ্ভৰ কৰে।

২. ১৯৬৬ চনত নিয়ম প্ৰণয়ন কৰাৰ পিছত যদি মমলাতদাৰসকলৰ বাবে আছুতীয়াকৈ নিৰ্ধাৰিত আনুপাতিক অংশ (কোটা)তকৈ অধিক পদোন্নতি দিয়া হৈছে, তেন্তে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্তসকলে দাবী কৰাৰ বৈধ অধিকাৰ আছে যে মমলাতদাৰসকলৰ মাজৰ পৰা আবণ্টনযোগ্য অনুপাততকৈ অধিক নিযুক্তিপ্ৰাপ্তসকলক পিছৰ বছৰবোৰলৈ অৱনমিত কৰিব লাগিব যেতিয়া সেই বছৰবোৰৰ বাবে তেওঁলোকৰ বৈধ আনুপাতিক অংশ (কোটা)ত নিৱিষ্ট হৈ তেওঁলোকৰ পদোন্নতি নিয়মীয়া কৰিব পৰা যাব। সৰলভাৱে ক'বলৈ গ'লে, উদাহৰণস্বৰূপে, যদি ১৯৬৭ চনত ১০ জন উপ-সংগ্ৰাহকৰ অপৰিহাৰ্য খালী পদ আছে কিন্তু ৮ জন পদোন্নতিপ্ৰাপ্ত নিযুক্তি দিয়া হৈছিল আৰু কেৱল দুজন প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি লাভ কৰা

হৈছিল, তেন্তে ৫০ : ৫০ নিয়মৰ স্পষ্ট উলংঘা হৈছে। পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ মাজৰ পৰা ৩ হাতৰ অতিৰিক্ততা স্থায়ী ভিত্তিত নিয়মীয়াকৈ নিযুক্তি দিয়াৰ দাবী কৰিব নোৱাৰে। আপাততঃ তেওঁলোকে পদসমূহ দখল কৰিছে আৰু তেওঁলোকক বৃদ্ধি কৰিব পৰা একমাত্ৰ চৰকাৰী বৰ্গটো হ'ল পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ বাবে আবণ্টনযোগ্য পৰৱৰ্তী খালী পদসমূহত তেওঁলোকক গ্ৰহণ কৰা। বাৰ্ষিক গ্ৰহণত য'তেই পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ অত্যধিক প্ৰতিনিধিত্ব হৈছে তাতেই এইটো সীমাৰেখাৰ তলত কাম কৰিব লাগিব। আপীলকাৰীসকলৰ অধিবক্তা শ্ৰী পাৰেখে এই স্থিতি ন্যায্যভাৱে স্বীকাৰ কৰিছে।

৩. আনুপাতিক অংশ (কোটা) নিয়মে, অৱশ্যেই, ৰোটা নিয়মৰ প্ৰয়োগ ৰখা নাই। এই স্থিতিৰ প্ৰভাৱ হৈছে যে যদি ১৯৬০ চনৰ পৰা বছৰবোৰত তেওঁলোকৰ অনুপাত পূৰণ কৰিবলৈ পৰ্যাপ্ত সংখ্যক প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি অহা নাই আৰু সেই অভাৱপূৰ্ণ খালী পদবোৰ পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ দ্বাৰা পূৰণ কৰা হৈছে, পিছত প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত সকলে সেই সময়ৰ পৰা কাৰ্যকৰী ভাৱে সেৱাত জ্যেষ্ঠতাৰ বাবে নিযুক্তিৰ 'বিবেচিত' তাৰিখ দাবী কৰিব নোৱাৰে, ৰোটা বা প্ৰয়োগ অনুসৰি, প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিৰ খালী পদটো উদ্ভৱ হৈছিল। জ্যেষ্ঠতা নিৰন্তৰ কাৰ্যনিৰ্বাহক সেৱাৰ দৈৰ্ঘ্যৰ ওপৰত নিৰ্ভৰ কৰিব আৰু আগতে উল্লেখ কৰা ধৰণে যিকোনো অতিৰিক্ত পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলক তললৈ অৱনমিত কৰিবলগীয়া হোৱাৰ বাহিৰে মুক্ত বজাৰৰ পৰা পিছত অহা লোকে বিচলিত কৰিব নোৱাৰে।

৩৩. ১৯৫৯ চনৰ সংকল্পৰ সাধাৰণ জ্ঞানৰ বুজাবুজিৰ ওপৰত ভিত্তি কৰি কৰা এই প্ৰণয়নসমূহ নিৰ্ধাৰিত গোচৰৰ পৰিপ্ৰেক্ষিতত পৰীক্ষা কৰিবলগীয়া হয়। কাৰণ আমি এনে এখন ন্যায়িক ব্যৱস্থাত বাস কৰোঁ য'ত পূৰ্বৰ *কিউৰিয়েল* প্ৰজ্ঞাই, যদিহে দক্ষতাৰে বাতিল কৰা নহয়, আদালতক বান্ধি ৰাখে। আমাৰ সন্মুখত উল্লেখ কৰা সিদ্ধান্তসমূহ মাৰ্ভিন কাউটিণ্ডো বনাম কাষ্টমছ সংগ্ৰাহক এ.আই.আৰ ১৯৬৭ এছ.চি ৫২ৰ অগ্ৰণী গোচৰৰ পৰা আৰম্ভ হয়, আৰু ভি.বি. বাদামি বনাম মাইছৌৰ ৰাজ্য ১৯৭৬(২) এছ.চি.চি ৯০১-ত অন্তিম ঘোষণাৰ সৈতে সমাপ্ত হয়। এই সময়সীমাত অসামঞ্জস্যপূৰ্ণ দৃষ্টিভংগী প্ৰকাশ হোৱা দেখা গৈছে কিন্তু আমি যুক্তিৰ এটা উমৈহতীয়া ক্ৰম অনুসৰণ কৰাত কোনো অসুবিধা দেখা নাপাওঁ। অৱশ্যে, এফালে মাৰ্ভিন কাউটিণ্ডো আৰু গোবিন্দ দত্তাত্ৰে কেলকাৰ বনাম মুখ্য আমদানি আৰু ৰপ্তানি নিয়ন্ত্ৰক এ.আই.আৰ ১৯৬৭ এছ.চি ৮৩৯-ৰ মাজত অনুপাতৰ ক্ষেত্ৰত বিভিন্নতা আছে আৰু আনহাতে এছ.জি. জয়সিংহানি বনাম ইউনিয়ন অফ ইণ্ডিয়া এ.আই.আৰ ১৯৬৭ এছচি ১৪২৭, বিষাণ সৰুপ গুপ্তা বনাম ইউনিয়ন অফ

ইণ্ডিয়া ১৯৭৩(৩) এছ.চি.চি ১, ইউনিয়ন অফ ইণ্ডিয়া বনাম বিষাণ সৰুপ গুপ্তা ১৯৭৫(৩) এছ.চি.চি ১১৬ আৰু এ.কে. সুব্ৰমন বনাম ইউনিয়ন অফ ইণ্ডিয়া ১৯৭৫(১) এছ.চি.চি ৩১৯, বিশেষকৈ ৰোটা প্ৰণালী আৰু বছৰটোক এক গোট হিচাপে গণ্য কৰা হয়, **এই আদালতে এদিন অসঙ্গতিৰ মাজত সামঞ্জস্য স্থাপন কৰিব লাগিব যদিহে চৰকাৰে নিজৰ সেৱাৰ নিয়মসমূহ সঠিকভাৱে খচৰা প্ৰস্তুত কৰাৰ প্ৰয়োজনীয়তাৰ প্ৰতি সজাগ নহয় যাতে ইয়াৰ কৰ্মচাৰীসকলৰ শক্তিৰ মোকৰ্দমামূলক অপচয় আঁতৰ কৰিব পাৰি।"**

(জোৰ দিয়া হৈছে)

২৮. ওপৰোক্ত সিদ্ধান্তটোৱে এই ন্যায়ালয়ৰ পূৰ্বৰ সিদ্ধান্তবোৰৰ লগতে সংবিধান বিচাৰপীঠৰ সিদ্ধান্তও বিবেচনা কৰিছে যাৰ ভিতৰত আছে মাৰ্ভিন কাউটিণ্ডো বনাম কাষ্টমছ সংগ্ৰাহক এ.আই.আৰ ১৯৬৭ এছ.চি ৫২, এছ.জি. জয়সিংহানি বনাম ইউনিয়ন অৱ ইণ্ডিয়া এ.আই.আৰ ১৯৬৭ এছ.চি ১৪২৭, ভি.বি. বাদামি বনাম মাইছৌৰ ৰাজ্য, ১৯৬৭ (২) এছ.চি.চি ৯০১, ইত্যাদি।

২৯. আমাৰ মতে এন কে চৌহানৰ গোচৰত (সুপ্ৰা) সিদ্ধান্তৰ নীতিটো এটা কাল্পনিক উদাহৰণ লৈ চিত্ৰিত কৰিব পাৰি। ধৰি লওক এটা বিশেষ সেৱাত ৫০% খালী পদ পদোন্নতিৰ দ্বাৰা আৰু ৫০% প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিৰ দ্বাৰা পূৰণ কৰিব লাগে, আৰু ধৰি লওক যে এটা নিয়ম আছে যে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি আৰু পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ আন্তঃ জ্যেষ্ঠতা খালী পদৰ অনুক্ৰম অনুসৰি নিৰ্ধাৰণ কৰিব লাগে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি আৰু পদোন্নতিৰ মাজত এনেদৰে যে প্ৰথম পদটো পদোন্নতিপ্ৰাপ্তৰ হাতলৈ যাব, দ্বিতীয়টো প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্তলৈ, তৃতীয়টো পদোন্নতিপ্ৰাপ্তলৈ, চতুৰ্থটো প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্তলৈ ইত্যাদি। আনকি ইয়াতো সাধাৰণ নিয়ম যে জ্যেষ্ঠতা নিৰন্তৰ কাৰ্যনিৰ্বাহক সেৱাৰ দৈৰ্ঘ্যৰ ওপৰত নিৰ্ভৰ কৰিব লাগিব যেতিয়ালৈকে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তি বা পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ আনুপাতিক অংশ (কোটা) অতিক্ৰম নকৰে। কেৱল যদি উক্ত আনুপাতিক অংশ (কোটা) অতিক্ৰম কৰা হয় তেতিয়াহে নিযুক্তিপ্ৰাপ্তসকলক জ্যেষ্ঠতাত তললৈ অৱনমিত কৰিব লাগিব, অন্যথা নিৰন্তৰ কাৰ্যনিৰ্বাহক সেৱাৰ তাৰিখৰ পৰা জ্যেষ্ঠতা ল'ব লাগিব। বৰ্তমানৰ ক্ষেত্ৰত এইটো স্বীকাৰ কৰা হৈছে যে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিৰ আনুপাতিক অংশ (কোটা) অতিক্ৰম কৰা হোৱা নাই। সেয়েহে আমাৰ মতে প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত (আপিলকাৰী)ৰ জ্যেষ্ঠতা তেওঁলোকৰ প্ৰাৰম্ভিক নিযুক্তিৰ তাৰিখৰ পৰা ল’ব লাগে আৰু তেওঁলোকক জ্যেষ্ঠতাৰ ক্ষেত্ৰত তললৈ অৱনমিত কৰিব নোৱাৰি। পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলক (ইয়াত প্ৰতিপক্ষসকলক) প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্ত (আপিলকাৰী)ৰ নিযুক্তিৰ পিছত

টি.চি.এছ-ৰ দ্বিতীয় শ্ৰেণীত নিযুক্তি দিয়া হৈছিল। সেয়েহে পূৰ্বৰজনক পিছৰজনৰ ততোধিক কনিষ্ঠ হিচাপে গণ্য কৰিব লাগিব। উচ্চ ন্যায়ালয়ৰ পূৰ্বৰ খণ্ড বিচাৰপীঠৰ ২৯.৭.১৯৯২ তাৰিখৰ সিদ্ধান্ত এন.কে. চৌহানৰ গোচৰত (সুপ্ৰা) এই ন্যায়ালয়ৰ সিদ্ধান্তৰ পৰিপ্ৰেক্ষিতত বুজিব লাগিব।

৩০. খণ্ড বিচাৰপীঠৰ অপ্ৰত্যাশিত ৰায়দানৰ ফল হ'ব যে ১৯৮৮ চনৰ আগতে সৃষ্টি হোৱা খালী পদৰ বিপৰীতে নিযুক্তি দিয়া ১৯৯০ চনৰ প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিপ্ৰাপ্তসকলক জ্যেষ্ঠতাৰ ক্ষেত্ৰত ১৯৯১ চনৰ পদোন্নতিপ্ৰাপ্তসকলৰ তললৈ অৱনমিত কৰা হ'ব। আমাৰ মতে এনে দৃষ্টিভংগী আইনত স্পষ্টভাৱে ভুল।

৩১. আমাৰ মতে চৰকাৰৰ ২৫.৫.২০০০ তাৰিখৰ আদেশ আৰু ৯.৬.২০০০ তাৰিখৰ কাৰ্যালয়ৰ স্মাৰকপত্ৰ বৈধ আৰু ত্ৰিপুৰা লোক সেৱাৰ নিয়ম অনুসৰি, আৰু খণ্ড বিচাৰপীঠৰ মতামত শুদ্ধ নহয়।

৩২. বি.এছ. মাথুৰ আৰু আন এজন বনাম ইউনিয়ন অৱ ইণ্ডিয়া আৰু অন্যান্য, ২০০৮ (১০) এছ.চি.চি ২৭১-ত দেখা গৈছিল যে সাধাৰণতে আন্তঃজ্যেষ্ঠতা নিৰ্ধাৰণ কৰা হয় নিৰন্তৰ সেৱাৰ দৈৰ্ঘ্যৰ ভিত্তিত। পূৰ্বতে উল্লেখ কৰা সিদ্ধান্তত আদালতে অ. পি. চিংগলা আৰু আন এজন বনাম ইউনিয়ন অৱ ইণ্ডিয়া আৰু অন্যান্য, ১৯৮৪ (৪) এছ.চি.চি ৪৫০ আৰু ৰুদ্ৰ কুমাৰ ছাইন আৰু অন্যান্য বনাম ইউনিয়ন অৱ ইণ্ডিয়া আৰু অন্যান্য, ২০০৮ (৮) এছ.চি.চি ২৫-ত পূৰ্বৰ সিদ্ধান্তৰ কথা উল্লেখ কৰিছে।

৩৩. যিহেতু প্ৰত্যক্ষ নিযুক্তিৰ আনুপাতিক অংশ (কোটা) অতিক্ৰম কৰা হোৱা নাই সেয়েহে আমাৰ মতে প্ৰাৰম্ভিক নিযুক্তিৰ তাৰিখৰ পৰা জ্যেষ্ঠতা গণনা কৰিব লাগিব আৰু উক্ত জ্যেষ্ঠতাক তললৈ অৱনমিত কৰিব নোৱাৰি।

৩৪. ওপৰত উল্লেখ কৰা কাৰণসমূহৰ বাবে এই আপীলৰ অনুমতি দিয়া হৈছে, খণ্ড বিচাৰপীঠৰ অপ্ৰত্যাশিত ৰায়দান বাতিল কৰা হয় আৰু বিদ্বান একক ন্যায়াধীশৰ ৰায়দান সমৰ্থন কৰা হয়। ব্যয়ৰ বিষয়ে কোনো আদেশ নাই।

কে.কে.টি. আপীলৰ অনুমতি দিয়া হৈছে।

অনুবাদক: মৃদুল হাজৰিকা, কণিষ্ঠ অনুবাদক, অনুবাদ শাখা, গৌহাটী উচ্চ ন্যায়ালয়

DISCLAIMER

"The translated judgment in vernacular language is meant for the restricted use of the litigant to understand it in his/her language and may not be used for any other purpose. For all practical and official purposes, the English version of the judgment shall be authentic and shall hold the field for the purpose of execution and implementation".

“স্থানীয় ভাষালৈ অনূদিত এই ৰায় গোচৰত জড়িত পক্ষই বুজি পোৱাৰ উদ্দেশ্যে সীমিত ব্যৱহাৰৰ বাবেহে। ইয়াৰ বাদে অন্য ক্ষেত্ৰত অনূদিত ৰূপ ব্যৱহৃত নহ’ব। সকলো ব্যৱহাৰিক আৰু বিভাগীয় কামৰ লগতে ৰায়ৰ কাৰ্য্যকৰীকৰণ আৰু ৰূপায়ণৰ ক্ষেত্ৰতো এই ৰায়ৰ ইংৰাজী সংস্কৰণটোৰেই সঠিক বিবেচিত হ'ব।”